

# Importance of Well-Child Visits

Look inside for:

- **Catch Up on Well-Child Visits and Recommended Vaccinations**
- **2021 Recommended Immunizations for Children from Birth-6 Years Old (English/Spanish)**
- **2021 Recommended Immunizations for Children 7-18 Years Old**
- **Did You Know Your Child Can Get Free Vaccines? (English/Spanish)**
- **The Importance of Having a Dental Home (English/Spanish)**

For more information on ways to lead a healthier lifestyle  
visit our website [GetHealthyCT.org](http://GetHealthyCT.org)



*Find us on Facebook and Twitter!*



**August 2021**





# CATCH UP ON CHECKUPS AND ROUTINE VACCINES

As opportunities for in-person learning and play grow, it's important for your child to catch up on checkups and recommended vaccines to protect their health now and in the future.

The Centers for Disease Control and Prevention (CDC) recommends children continue to see their doctor for regular checkups and routinely recommended vaccinations, even during COVID-19.

## WELL-CHILD CHECKUPS ARE ESSENTIAL



- The doctor **tracks your child's growth and development**
- You can **ask the doctor questions** about your child's health
- Your child **gets recommended vaccinations**

## VACCINATION HELPS PROTECT YOUR CHILD'S HEALTH



- Routine vaccinations during childhood **help prevent 14 diseases**
- Among children born from 1994-2018, vaccinations will prevent an estimated **936,000 early deaths, 8 million hospitalizations, and 419 million illnesses**

**Doctors can safely see your child, even during the pandemic.**

Talk with your child's doctor about staying up to date on regular checkups and routinely recommended vaccinations.

[www.cdc.gov/vaccines/routine](http://www.cdc.gov/vaccines/routine)



# LET'S GET KIDS CAUGHT UP



## Catch Up on Well-Child Visits and Recommended Vaccinations

Families have been doing their part by staying at home as much as possible to help stop the spread of COVID-19. An unfortunate result is that many children missed check-ups and recommended childhood vaccinations. CDC and the American Academy of Pediatrics (AAP) recommend every child continues to receive recommended vaccinations during the COVID-19 pandemic.

These are challenging times, but you have the power to help keep your child healthy. Making sure that your child sees their doctor for well-child visits and recommended vaccines is one of the best things you can do to protect your child and community from serious diseases that are easily spread.

### **Well-Child Visits and Recommended Vaccinations Are Essential**

Well-child visits and recommended vaccinations are essential and help make sure children stay healthy and are protected. Children who are not protected by vaccines are more likely to get diseases like measles and whooping cough. These diseases are extremely contagious and can be very serious, especially for babies and young children. In recent years, there have been outbreaks of these diseases, especially in communities with low vaccination rates.

### **Well-child visits are essential for many reasons, including:**

- Tracking growth and developmental milestones
- Discussing any concerns about your child's health
- Getting scheduled vaccinations to prevent illnesses like measles and whooping cough (pertussis) and other serious diseases

## **Póngase al día con las visitas médicas y las vacunas de rutina recomendadas para los niños**

Las familias han puesto de su parte quedándose en casa, en la medida de lo posible, para ayudar a detener la propagación del COVID-19. Un resultado desafortunado es que muchos niños se saltaron chequeos y vacunas infantiles recomendadas. Los CDC y la Academia Estadounidense de Pediatría (AAP, por sus siglas en inglés) recomiendan que todos los niños continúen recibiendo las vacunas recomendadas durante la pandemia de COVID-19.

Estos son tiempos difíciles, pero usted tiene el poder de ayudar a mantener a su hijo sano. Asegurarse de que su hijo vaya al médico para las visitas médicas y las vacunas de rutina recomendadas es una de las mejores cosas que usted puede hacer para proteger a su niño y a la comunidad de enfermedades graves que se propagan fácilmente.

### **Las visitas médicas y las vacunas de rutina recomendadas para los niños son esenciales**

Las visitas médicas y las vacunas de rutina recomendadas para los niños son esenciales y ayudan a garantizar que los niños se mantengan sanos y estén protegidos. Los niños que no estén protegidos por vacunas tienen más probabilidades de contraer enfermedades como el sarampión y la tosferina (pertussis). Estas enfermedades son extremadamente contagiosas y pueden ser muy graves, especialmente para los bebés y los niños pequeños. En años recientes, ha habido brotes de estas enfermedades, en particular en comunidades con bajas tasas de vacunación.

### **Las visitas médicas de rutina de los niños son esenciales por muchos motivos, por ejemplo:**

- Para seguir el crecimiento y los indicadores del desarrollo.
- Para hablar sobre cualquier inquietud sobre la salud de su hijo.
- Para recibir las vacunas programadas que previenen enfermedades como el sarampión y la tosferina (pertussis) y otras enfermedades graves.

Source: <https://www.cdc.gov/vaccines/parents/visit/vaccination-during-COVID-19.html>

# 2021 Recommended Immunizations for Children from Birth Through 6 Years Old



HepB

HepB

RV

DTaP

Hib

PCV13

IPV

RV

DTaP

Hib

PCV13

IPV

RV

DTaP

Hib

PCV13

HepB

DTaP

Hib

PCV13

IPV

Influenza (Yearly)\*

MMR

Varicella

HepA<sup>s</sup>

DTaP

IPV

MMR

Varicella



**Is your family growing?** To protect your new baby against whooping cough, get a Tdap vaccine. The recommended time is the 27<sup>th</sup> through 36<sup>th</sup> week of pregnancy. Talk to your doctor for more details.

Shaded boxes indicate the vaccine can be given during shown age range.

## NOTE:

If your child misses a shot, you don't need to start over. Just go back to your child's doctor for the next shot. Talk with your child's doctor if you have questions about vaccines.

## FOOTNOTES:

\* Two doses given at least four weeks apart are recommended for children age 6 months through 8 years of age who are getting an influenza (flu) vaccine for the first time and for some other children in this age group.

<sup>s</sup> Two doses of HepA vaccine are needed for lasting protection. The first dose of HepA vaccine should be given between 12 months and 23 months of age. The second dose should be given 6 months after the first dose. All children and adolescents over 24 months of age who have not been vaccinated should also receive 2 doses of HepA vaccine.

*If your child has any medical conditions that put him at risk for infection or is traveling outside the United States, talk to your child's doctor about additional vaccines that he or she may need.*

See back page for more information on vaccine-preventable diseases and the vaccines that prevent them.

For more information, call toll-free  
**1-800-CDC-INFO** (1-800-232-4636)  
or visit  
[www.cdc.gov/vaccines/parents](http://www.cdc.gov/vaccines/parents)



U.S. Department of  
Health and Human Services  
Centers for Disease  
Control and Prevention



American Academy  
of Pediatrics



DEDICATED TO THE HEALTH OF ALL CHILDREN™

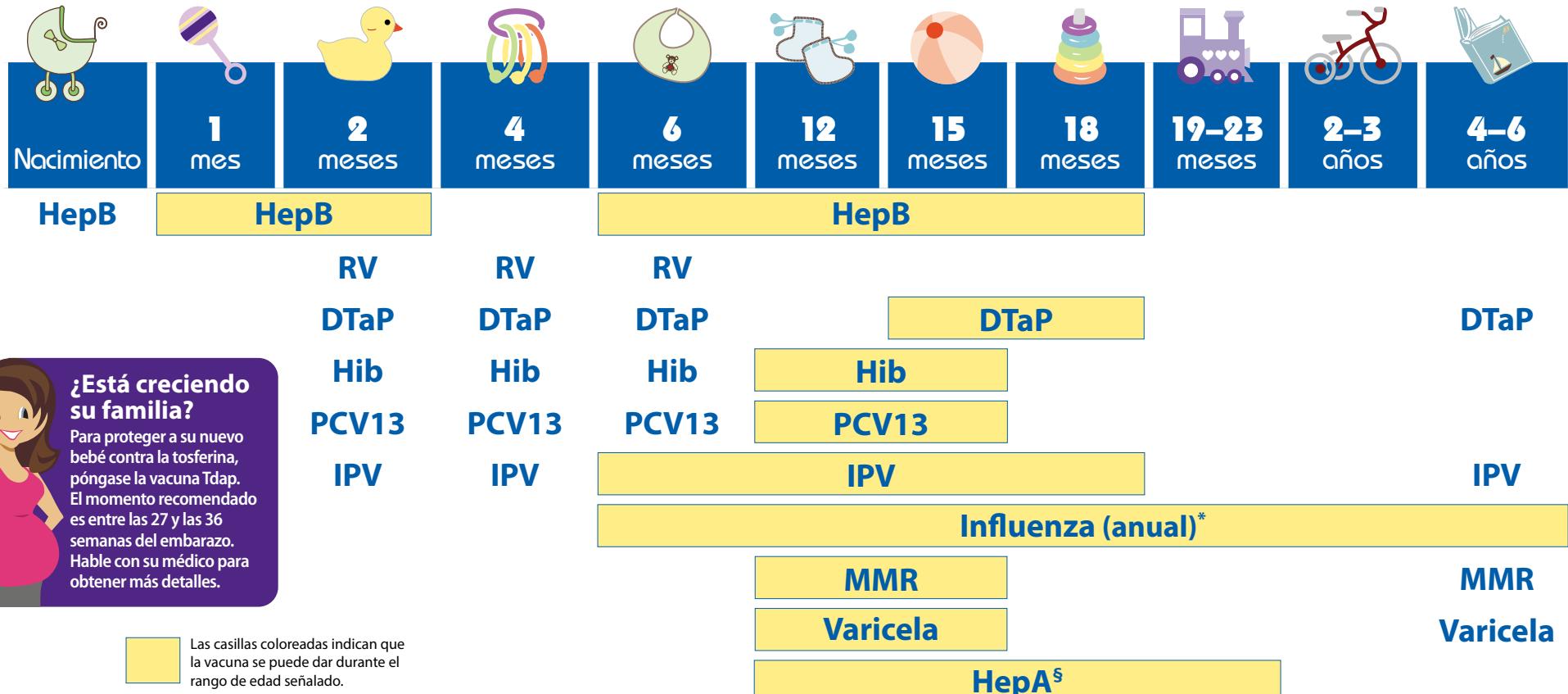
## Vaccine-Preventable Diseases and the Vaccines that Prevent Them

Disease	Vaccine	Disease spread by	Disease symptoms	Disease complications
<b>Chickenpox</b>	Varicella vaccine protects against chickenpox.	Air, direct contact	Rash, tiredness, headache, fever	Infected blisters, bleeding disorders, encephalitis (brain swelling), pneumonia (infection in the lungs)
<b>Diphtheria</b>	DTaP* vaccine protects against diphtheria.	Air, direct contact	Sore throat, mild fever, weakness, swollen glands in neck	Swelling of the heart muscle, heart failure, coma, paralysis, death
<b>Hib</b>	Hib vaccine protects against <i>Haemophilus influenzae</i> type b.	Air, direct contact	May be no symptoms unless bacteria enter the blood	Meningitis (infection of the covering around the brain and spinal cord), intellectual disability, epiglottitis (life-threatening infection that can block the windpipe and lead to serious breathing problems), pneumonia (infection in the lungs), death
<b>Hepatitis A</b>	HepA vaccine protects against hepatitis A.	Direct contact, contaminated food or water	May be no symptoms, fever, stomach pain, loss of appetite, fatigue, vomiting, jaundice (yellowing of skin and eyes), dark urine	Liver failure, arthralgia (joint pain), kidney, pancreatic and blood disorders
<b>Hepatitis B</b>	HepB vaccine protects against hepatitis B.	Contact with blood or body fluids	May be no symptoms, fever, headache, weakness, vomiting, jaundice (yellowing of skin and eyes), joint pain	Chronic liver infection, liver failure, liver cancer
<b>Influenza (Flu)</b>	Flu vaccine protects against influenza.	Air, direct contact	Fever, muscle pain, sore throat, cough, extreme fatigue	Pneumonia (infection in the lungs)
<b>Measles</b>	MMR** vaccine protects against measles.	Air, direct contact	Rash, fever, cough, runny nose, pink eye	Encephalitis (brain swelling), pneumonia (infection in the lungs), death
<b>Mumps</b>	MMR** vaccine protects against mumps.	Air, direct contact	Swollen salivary glands (under the jaw), fever, headache, tiredness, muscle pain	Meningitis (infection of the covering around the brain and spinal cord), encephalitis (brain swelling), inflammation of testicles or ovaries, deafness
<b>Pertussis</b>	DTaP* vaccine protects against pertussis (whooping cough).	Air, direct contact	Severe cough, runny nose, apnea (a pause in breathing in infants)	Pneumonia (infection in the lungs), death
<b>Polio</b>	IPV vaccine protects against polio.	Air, direct contact, through the mouth	May be no symptoms, sore throat, fever, nausea, headache	Paralysis, death
<b>Pneumococcal</b>	PCV13 vaccine protects against pneumococcus.	Air, direct contact	May be no symptoms, pneumonia (infection in the lungs)	Bacteremia (blood infection), meningitis (infection of the covering around the brain and spinal cord), death
<b>Rotavirus</b>	RV vaccine protects against rotavirus.	Through the mouth	Diarrhea, fever, vomiting	Severe diarrhea, dehydration
<b>Rubella</b>	MMR** vaccine protects against rubella.	Air, direct contact	Sometimes rash, fever, swollen lymph nodes	Very serious in pregnant women—can lead to miscarriage, stillbirth, premature delivery, birth defects
<b>Tetanus</b>	DTaP* vaccine protects against tetanus.	Exposure through cuts in skin	Stiffness in neck and abdominal muscles, difficulty swallowing, muscle spasms, fever	Broken bones, breathing difficulty, death

\* DTaP combines protection against diphtheria, tetanus, and pertussis.

\*\* MMR combines protection against measles, mumps, and rubella.

# 2021: Vacunas recomendadas para niños, desde el nacimiento hasta los 6 años de edad



**NOTA:**  
Si a su hijo no se le puso una de las dosis, no es necesario que vuelva a empezar. Solo llévelo al médico para que le apliquen la siguiente. Consulte al médico de su hijo si tiene preguntas sobre las vacunas.

#### NOTAS A PIE DE PÁGINA:

- \* Se recomiendan dos dosis con un intervalo de por lo menos cuatro semanas para los niños de 6 meses a 8 años de edad que reciben por primera vez la vacuna contra la influenza y para otros niños en este grupo de edad.
- <sup>s</sup> Se requieren 2 dosis de la vacuna HepA para brindar una protección duradera. La primera dosis de la vacuna HepA se debe administrar entre los 12 y los 23 meses de edad. La segunda dosis debe aplicarse 6 meses después de la primera. Todos los niños y adolescentes de más de 24 meses de edad que no hayan sido vacunados también deberían aplicarse 2 dosis de la vacuna HepA.  
*Si su hijo tiene alguna afección que lo ponga en riesgo de contraer infecciones, o va a viajar fuera de los Estados Unidos, consulte al médico sobre otras vacunas que pueda necesitar.*

Para obtener más información, llame a la línea de atención gratuita  
**1-800-CDC-INFO** (1-800-232-4636)  
o visite  
[www.cdc.gov/vaccines/parents/index-sp.html](http://www.cdc.gov/vaccines/parents/index-sp.html)



U.S. Department of  
Health and Human Services  
Centers for Disease  
Control and Prevention



American Academy  
of Pediatrics



Más información  
al reverso sobre  
enfermedades que se  
pueden prevenir con  
vacunas y las vacunas  
que las previenen

## Enfermedades que se pueden prevenir con vacunas y las vacunas que las previenen

Enfermedad	Vacuna	Enfermedad transmitida por	Síntomas de la enfermedad	Complicaciones de la enfermedad
<b>Varicela</b>	La vacuna contra la varicela protege contra esta enfermedad.	Aire, contacto directo	Sarpullido, cansancio, dolor de cabeza, fiebre	Ampollas infectadas, trastornos hemorrágicos, encefalitis (inflamación del cerebro), neumonía (infección en los pulmones)
<b>Difteria</b>	La vacuna DTaP* protege contra la difteria.	Aire, contacto directo	Dolor de garganta, fiebre moderada, debilidad, inflamación de los ganglios del cuello	Inflamación del músculo cardiaco, insuficiencia cardíaca, coma, parálisis, muerte
<b>Hib</b>	La vacuna contra Hib protege contra la <i>Haemophilus influenzae</i> tipo b.	Aire, contacto directo	Puede no causar síntomas a menos que la bacteria entre en la sangre.	Meningitis (infección de las membranas que recubren el cerebro y la médula espinal), discapacidad intelectual, epiglotitis (infección que puede ser mortal, que puede bloquear la tráquea y causar problemas respiratorios graves), neumonía (infección en los pulmones), muerte
<b>Hepatitis A</b>	La vacuna HepA protege contra la hepatitis A.	Contacto directo, comida o agua contaminada	Puede no causar síntomas. Fiebre, dolor de estómago, pérdida del apetito, cansancio, vómito, ictericia (coloración amarilla de la piel y los ojos), orina oscura	Insuficiencia hepática, artralgia (dolor en las articulaciones) y trastornos de los riñones, del páncreas y de la sangre
<b>Hepatitis B</b>	La vacuna HepB protege contra la hepatitis B.	Contacto con sangre o líquidos corporales	Puede no causar síntomas. Fiebre, dolor de cabeza, debilidad, vómito, ictericia (coloración amarilla de los ojos y la piel), dolor en las articulaciones	Infección crónica del hígado, insuficiencia hepática, cáncer de hígado
<b>Influenza (gripe)</b>	La vacuna contra la influenza protege contra esta enfermedad.	Aire, contacto directo	Fiebre, dolor muscular, dolor de garganta, tos, cansancio extremo	Neumonía (infección de los pulmones)
<b>Sarampión</b>	La vacuna MMR** protege contra el sarampión.	Aire, contacto directo	Sarpullido, fiebre, tos, moqueo, conjuntivitis	Encefalitis (inflamación del cerebro), neumonía (infección en los pulmones), muerte
<b>Paperas</b>	La vacuna MMR** protege contra las paperas.	Aire, contacto directo	Inflamación de glándulas salivales (debajo de la mandíbula), fiebre, dolor de cabeza, cansancio, dolor muscular	Meningitis (infección de las membranas que recubren el cerebro y la médula espinal), encefalitis (inflamación del cerebro), inflamación de los testículos o los ovarios, sordera
<b>Tosferina</b>	La vacuna DTaP* protege contra la tosferina ( <i>pertussis</i> ).	Aire, contacto directo	Tos intensa, moqueo, apnea (interrupción de la respiración en los bebés)	Neumonía (infección en los pulmones), muerte
<b>Poliomielitis</b>	La vacuna IPV protege contra la poliomielitis.	Aire, contacto directo, por la boca	Puede no causar síntomas. Dolor de garganta, fiebre, náuseas, dolor de cabeza	Parálisis, muerte
<b>Vacuna</b>	La vacuna PCV13 protege contra la infección neumocócica.	Aire, contacto directo	Puede no causar síntomas. Neumonía (infección en los pulmones)	Bacteriemia (infección en la sangre), meningitis (infección de las membranas que recubren el cerebro y la médula espinal), muerte
<b>Rotavirus</b>	La vacuna RV protege contra el rotavirus.	Por la boca	Diarrea, fiebre, vómito	Diarrea intensa, deshidratación
<b>Rubéola</b>	La vacuna MMR** protege contra la rubéola.	Aire, contacto directo	A veces sarpullido, fiebre, inflamación de los ganglios linfáticos	Muy grave en las mujeres embarazadas: puede causar aborto espontáneo, muerte fetal, parto prematuro, defectos de nacimiento
<b>Tétanos</b>	La vacuna DTaP* protege contra el tétanos.	Exposición a través de cortaduras en la piel	Rigididad del cuello y los músculos abdominales, dificultad para tragar, espasmos musculares, fiebre	Fractura de huesos, dificultad para respirar, muerte

\* La vacuna DTaP combina la protección contra la difteria, el tétanos y la tosferina.

\*\* La vacuna MMR combina la protección contra el sarampión, las paperas y la rubéola.

Talk to your child's doctor or nurse about the vaccines recommended for their age. COVID-19 vaccination is recommended for some adolescents.

	Flu Influenza	Tdap Tetanus, diphtheria, pertussis	HPV Human papillomavirus	Meningococcal		Pneumococcal	Hepatitis B	Hepatitis A	Polio	MMR Measles, mumps, rubella	Chickenpox Varicella
				MenACWY	MenB						
<b>7–8 Years</b>											
<b>9–10 Years</b>											
<b>11–12 Years</b>											
<b>13–15 Years</b>											
<b>16–18 Years</b>											
<b>More information:</b>	Everyone 6 months and older should get a flu vaccine every year.	All 11–through 12-year olds should get one shot of Tdap.	All 11–through 12-year olds should get a 2-shot series of HPV vaccine. A 3-shot series is needed for those with weakened immune systems and those who start the series at 15 years or older.	All 11–through 12-year olds should get one shot of meningococcal conjugate (MenACWY). A booster shot is recommended at age 16.	Teens 16–18 years old <b>may</b> be vaccinated with a serogroup B meningococcal (MenB) vaccine.						

These shaded boxes indicate when the vaccine is recommended for all children unless your doctor tells you that your child cannot safely receive the vaccine.

These shaded boxes indicate the vaccine is recommended for children with certain health or lifestyle conditions that put them at an increased risk for serious diseases. See vaccine-specific recommendations at [www.cdc.gov/vaccines/hcp/acip-recom/](http://www.cdc.gov/vaccines/hcp/acip-recom/).

These shaded boxes indicate the vaccine should be given if a child is catching up on missed vaccines.

This shaded box indicates children not at increased risk may get the vaccine if they wish after speaking to a provider.



U.S. Department of  
Health and Human Services  
Centers for Disease  
Control and Prevention



## Vaccine-Preventable Diseases and the Vaccines that Prevent Them

Disease	Vaccine	Disease spread by	Disease symptoms	Disease complications
<b>Chickenpox</b>	Varicella vaccine protects against chickenpox.	Air, direct contact	Rash, tiredness, headache, fever	Infected blisters, bleeding disorders, encephalitis (brain swelling), pneumonia (infection in the lungs)
<b>Diphtheria</b>	Tdap* and Td** vaccines protect against diphtheria.	Air, direct contact	Sore throat, mild fever, weakness, swollen glands in neck	Swelling of the heart muscle, heart failure, coma, paralysis, death
<b>Hepatitis A</b>	HepA vaccine protects against hepatitis A.	Direct contact, contaminated food or water	May be no symptoms, fever, stomach pain, loss of appetite, fatigue, vomiting, jaundice (yellowing of skin and eyes), dark urine	Liver failure, arthralgia (joint pain), kidney, pancreatic and blood disorders
<b>Hepatitis B</b>	HepB vaccine protects against hepatitis B.	Contact with blood or body fluids	May be no symptoms, fever, headache, weakness, vomiting, jaundice (yellowing of skin and eyes), joint pain	Chronic liver infection, liver failure, liver cancer
<b>Human Papillomavirus</b>	HPV vaccine protects against human papillomavirus.	Direct skin contact	May be no symptoms, genital warts	Cervical, vaginal, vulvar, penile, anal, oropharyngeal cancers
<b>Influenza (Flu)</b>	Flu vaccine protects against influenza.	Air, direct contact	Fever, muscle pain, sore throat, cough, extreme fatigue	Pneumonia (infection in the lungs)
<b>Measles</b>	MMR*** vaccine protects against measles.	Air, direct contact	Rash, fever, cough, runny nose, pink eye	Encephalitis (brain swelling), pneumonia (infection in the lungs), death
<b>Meningococcal Disease</b>	MenACWY and MenB vaccines protect against meningococcal disease.	Air, direct contact	Sudden onset of fever, headache, and stiff neck, dark purple rash	Loss of limb, deafness, nervous system disorders, developmental disabilities, seizure disorder, stroke, death
<b>Mumps</b>	MMR*** vaccine protects against mumps.	Air, direct contact	Swollen salivary glands (under the jaw), fever, headache, tiredness, muscle pain	Meningitis (infection of the covering around the brain and spinal cord), encephalitis (brain swelling), inflammation of testicles or ovaries, deafness
<b>Pertussis</b>	Tdap* vaccine protects against pertussis.	Air, direct contact	Severe cough, runny nose, apnea (a pause in breathing in infants)	Pneumonia (infection in the lungs), death
<b>Pneumococcal Disease</b>	Pneumococcal vaccine protects against pneumococcal disease.	Air, direct contact	May be no symptoms, pneumonia (infection in the lungs)	Bacteremia (blood infection), meningitis (infection of the covering around the brain and spinal cord), death
<b>Polio</b>	Polio vaccine protects against polio.	Air, direct contact, through the mouth	May be no symptoms, sore throat, fever, nausea, headache	Paralysis, death
<b>Rubella</b>	MMR*** vaccine protects against rubella.	Air, direct contact	Sometimes rash, fever, swollen lymph nodes	Very serious in pregnant women—can lead to miscarriage, stillbirth, premature delivery, birth defects
<b>Tetanus</b>	Tdap* and Td ** vaccines protect against tetanus.	Exposure through cuts on skin	Stiffness in neck and abdominal muscles, difficulty swallowing, muscle spasms, fever	Broken bones, breathing difficulty, death

\*Tdap combines protection against diphtheria, tetanus, and pertussis.

\*\*Td combines protection against diphtheria and tetanus.

\*\*\*MMR combines protection against measles, mumps, and rubella.

If you have any questions about your child's vaccines, talk to your child's doctor or nurse.

# Did You Know Your Child Can Get Free Vaccines?

## Vaccines for Children Can Help

The Vaccines for Children (VFC) program provides free vaccines to children who qualify. About half of American children less than 19 years old receive VFC vaccine.

### Is my child eligible for the VFC Program?

Children are eligible if it is before their 19th birthday and they:

- Qualify for Medicaid
- Don't have insurance
- Are American Indian or Alaska Native

Children whose insurance doesn't cover some or all routinely recommended vaccines (underinsured) can still get vaccines through VFC if they go to a Federally Qualified Health Center or Rural Health Clinic.

### Where can I go to get my child vaccinated?

- Ask if your child's doctor or nurse is a VFC provider. Nationally, there are thousands of health care providers enrolled in the VFC program.
- If your child does not have a doctor, ask if your local public health department provides vaccines.
- Visit a Federally Qualified Health Center (FQHC) or Rural Health Clinic (RHC).

### How much will I have to pay?

- All routinely recommended vaccines are free through the VFC Program.
- Doctors can charge fees to give each shot. However, they cannot refuse to vaccinate your child if you are unable to pay these fees.
- The doctor can charge additional fees for the office visit or non-vaccine services such as an eye exam or blood test.

### Where can I get more information?

- Ask your child's doctor's office if they participate in VFC.
- If you don't have a regular doctor's office:
  - See if your state has a searchable website for VFC providers.
  - Call your [state or local health department](#).
  - Visit [findahealthcenter.hrsa.gov](http://findahealthcenter.hrsa.gov) to find a Federally Qualified Health Center.



Learn more at [CDC.gov/features/vfcprogram](http://CDC.gov/features/vfcprogram)

# ¿Sabía que a su hijo lo pueden vacunar de manera gratuita?

## El Programa Vacunas para Niños puede ayudar

El Programa Vacunas para Niños (VFC, por sus siglas en inglés) proporciona vacunas gratuitas a los niños que reúnan los requisitos. En los Estados Unidos, aproximadamente la mitad de los niños menores de 19 años de edad reciben vacunas del VFC.

### ¿Reúne mi hijo los requisitos para el Programa VFC?

Los niños reúnen los requisitos si no han cumplido los 19 años y en los siguientes casos:

- Son elegibles para Medicaid
- No tienen seguro
- Son indoamericanos o nativos de Alaska

Los niños cuyo seguro no cubra algunas o todas las vacunas que se recomiendan de manera rutinaria (con poca cobertura de seguro) aún pueden recibir vacunas a través del programa VFC si van a un Centro de Salud Federalmente Calificado o Centro Médico Rural.

### ¿A dónde puedo llevar a vacunar a mi hijo?

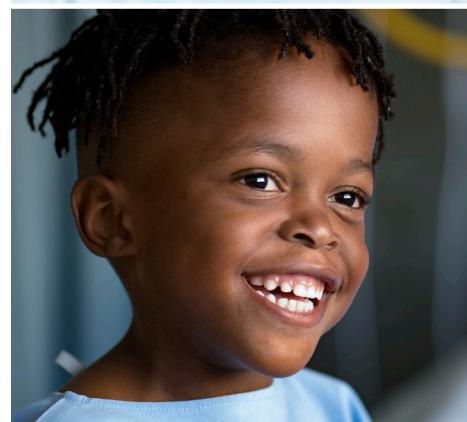
- Pregunte si el médico o enfermero de su hijo es un proveedor del VFC. A nivel nacional, miles de consultorios de proveedores están inscritos en el Programa VFC.
- Si su hijo no tiene un médico, pregunte si el departamento de salud pública local provee vacunas.
- Visite un Centro de Salud Federalmente Calificado (FQHC, por sus siglas en inglés) o Centro Médico Rural (RHC, por sus siglas en inglés).

### ¿Cuánto tendrá que pagar?

- A través del Programa VFC, todas las vacunas recomendadas de manera rutinaria son gratuitas.
- El médico puede cobrar por la aplicación de cada dosis. Sin embargo, no puede negarse a vacunar a su hijo si usted no puede pagar el cargo.
- El médico puede cobrar cargos adicionales por la visita al consultorio o los servicios que no sean de vacunación, como un examen de los ojos o análisis de sangre.

### ¿Dónde puedo obtener más información?

- Pregunte si el consultorio médico de su hijo participa en el VFC.
- Si no tiene un consultorio médico habitual:
  - Vea si su estado tiene un sitio web donde pueda buscar proveedores del VFC.
  - Llame al [departamento de salud local o estatal](#).
  - Consulte [findahealthcenter.hrsa.gov](#) para encontrar un Centro de Salud Federalmente Calificado.



P.O. Box 486  
Farmington, CT 06034-0486



## Did You Know ...

- **Dental Pain** is a Leading Cause of Children Missing School?
- Dental Cavities is the **most Common Childhood Disease**?
- Dental Cavities is **Five Times** more Common than Asthma in Children?
- Gum (Periodontal) Disease is Linked to **Premature Births**?
- Gum (Periodontal) Disease is Linked to **Low Birth Weight Babies**?
  - Dental Pain is a **Leading Cause of Missing Work**?
  - Almost All Dental Disease (Cavities and Periodontal/Gum Disease) **can be Prevented**?
  - **A Healthy Body Starts with a Smart Mouth!**



**You can have good Oral Health and avoid pain,  
just look inside ...**

# **Everyone Should Have a Home ... A Dental Home!**

A **dental home** is where my family and I go for regular dental care.

We all get complete oral health care there. Children start no later than age one.

A dental home is important because it allows my dentist to know my mouth and give me the best dental care in sickness or health.



## **My Dental Home is Where ...**

- My mouth and teeth are checked for risk of dental disease and conditions.
  - My plan for preventive dental care is special to my needs and based on my risk for dental disease.
  - I am taught about caring for my mouth at all stages of life.
  - Parents are guided about their children's mouths and stages of dental development.
  - I am comfortable calling if I need immediate emergency dental care - such as after hurting my mouth in a fall, traffic accident, or sports injury.
  - I can get information about the care of my mouth and have questions answered in a language I understand.
  - I can receive nutrition and dietary advice.
- 
- Children are treated based on national standards of oral care guidelines (x-ray, exam schedules).
  - My care includes prevention, treatment and coordination of disease treatment.
  - My dental care team will refer me to other dental or health specialists if I have a condition that needs special care.
  - My culture and health beliefs are respected.

---

## **We Can Help You Find a Dental Home**

Since 2008, we have helped more than 250,000 callers connect to dental services.

The friendly, caring staff reached at the end of the phone is able to find dentists near you.

There are more than 1,400 dental providers enrolled in the Connecticut Dental Health Partnership Network, the dental plan for HUSKY Health. Transportation services are available for most callers.

*We are here to help you find a dental home.*

*Call today and reach a friendly representative:*



# **1-855-CT-DENTAL**

**1-855-283-3682**

**Monday to Friday**

**8:00 AM – 5:00 PM**



***A Healthy Body Starts with a Smart Mouth!***

Un Cuerpo Saludable Empieza con una Boca Saludable

P.O. Box 486

Farmington, CT 06034-0486



# ¿Sabía usted que?

- **El dolor dental** es la causa principal de ausencia en las escuelas.
- La caries dental es la **enfermedad más común durante la niñez**.
- La caries dental es cinco veces más frecuentes que el asma en los niños.
- La enfermedad periodontal (Encías) está relacionada con **nacimientos prematuros**.
- La enfermedad periodontal (Encías) está relacionada con **bajo peso al nacer**.
  - El Dolor Dental es la causa **principal de ausencia al trabajo**.
  - Casi TODAS las enfermedades dentales (caries y enfermedad periodontal (de las encías) **pueden ser Prevenidas**.
  - **¡Un Cuerpo Saludable empieza con una Boca Saludable!**



**Usted puede tener una buena Salud Oral y evitar dolor,  
mire adentro...**

# Todos deben de tener un Hogar...

## *¡Un Hogar Dental!*

Un **hogar dental** es donde mi familia y yo recibimos cuidado dental regularmente.

Es donde todos recibimos cuidado de salud dental completo. Los niños empiezan a recibir cuidado dental desde el primer año.

Un hogar dental es importante porque permite que mi dentista conozca mi boca y me provee el mejor cuidado dental.

### **Mi Hogar Dental es Donde...**

- Mi boca y dientes son examinados antes los riesgos de enfermedades y condiciones dentales.
- Mi tratamiento de cuidado preventivo es planeado de acuerdo a mis necesidades y basado en mi riesgo de enfermedades dentales.
- Me enseñan cómo cuidar de mi boca en todas las etapas de mi vida.
- Los padres son aconsejados sobre la salud de la boca de sus niños y de las etapas de desarrollo dental.
- Tengo confianza para llamar si necesito cuidado de emergencia inmediato- como dolor en la boca después de una caída, accidente de tráfico o lesión de deportes.
- Puedo recibir información sobre el cuidado de mi boca y tener respuestas a mis preguntas en un idioma que puedo comprender.



- Puedo recibir consejos sobre dieta y nutrición.
  - Los niños son tratados de acuerdo a estándares y regulaciones nacionales de cuidado oral (rayos-x, exámenes).
  - Mi cuidado incluye prevención, tratamiento o coordinación de tratamiento.
  - Mi equipo de cuidado dental me referirá a otro especialista dental o de salud si tengo una condición que necesita cuidado especial.
  - Mi cultura y creencias de salud serán respetadas.
- 

## **Podemos Ayudarle a Encontrar un Hogar Dental**

Desde 2008, hemos ayudado a más de 250,000 personas que han llamado para obtener servicios dentales.

Los empleados amables que están del otro lado de la línea son capaces de encontrar un dentista cerca a usted. Tenemos más de 1,400 proveedores dentales en la red de Connecticut Dental Health Partnership, el plan dental para HUSKY Health.

El servicio de transporte está disponible para la mayoría de nuestros clientes.

***Estamos aquí para ayudarle si usted necesita encontrar un hogar dental.***

***Llame hoy y hable con un representante amable:***



# **1-855-CT-DENTAL**

**1-855-283-3682**

**lunes a viernes**

**8:00 AM – 5:00 PM**

***¡Un Cuerpo Saludable empieza con una Boca Saludable!***

